

exportations. Elle se mesure par le rayonnement de nos artistes, de nos créateurs, de nos penseurs. Elle se mesure par l'écho de ses langues à Paris, Londres, Rome ou Bruxelles. Nos musiciens, nos cinéastes, nos écrivains, nos penseurs forgent des liens humains, tangibles et directs. L'Europe demeure un marché vital pour eux.

Ainsi, je tiens à vous annoncer que nous avons annulé la décision prise par le gouvernement précédent de vendre le Centre culturel à Paris. Nous examinons une série d'options quant à son orientation future. Nous examinons aussi comment consolider et rationaliser notre action culturelle internationale.

Une relation forte et diversifiée avec nos partenaires européens, et avec l'Union européenne, reste essentielle à l'équilibre de notre politique étrangère. Sur la base d'une très longue pratique, notre dialogue politique, économique, commercial et culturel doit être enrichi et suivi.

Cette tâche n'incombe pas seulement aux gouvernements. Elle incombe également à nos entreprises, nos décideurs, nos chercheurs et nos formateurs d'opinion des deux côtés de l'Atlantique.

Conclusion

Vous conviendrez comme moi que les liens entre le Canada et l'Europe sont solides. Comme l'a aussi écrit Jean Monnet : «s'attacher au nécessaire est plus réaliste que de considérer seulement ce qui est possible».

La sécurité de l'Europe demeure nécessaire, aujourd'hui plus que jamais. La présence de nos troupes en ancienne Yougoslavie illustre de manière on ne peut plus claire l'importance que nous accordons à la sécurité en Europe.

La fin de la Guerre froide, l'intégration et l'expansion de l'Europe ont transformé radicalement la relation transatlantique.

Les impératifs de sécurité et de défense demeurent importants. Les bases de notre coopération dans ces domaines sont solides, mais les défis sont nombreux.

Il est nécessaire de réformer les institutions comme l'OTAN ou la CSCE pour les adapter aux nouveaux besoins de ce monde en mutation. Il faut intervenir pour aider les pays de l'Europe centrale et de l'Europe de l'Est à réussir leur transition vers une économie de marché. C'est une tâche essentielle pour assurer la stabilité du vieux continent. Il faut, enfin, multiplier les efforts pour la prévention des conflits et le maintien de la paix.